

**POCZYTANIE** (9) sb n

a jasne; teksty nie oznaczają ó oraz é; o prawdopodobnie jasne (tak w po-).

sg N poczytani(e) (2). ◇ A poczytani(e) (4). ◇ I poczytanim (2). ◇ L poczytaniu (1).

Sł stp, Cn brak, Linde XVI w. s.v. poczytać.

1. Uważanie, uznawanie (5) :

*poczytanie za kogo, za jakiego* (2): Skąd znąc/ że y to/ lub wyłączenie ze Zboru/ lub czártowi oddanie/ lub też zá pogániną poczytanie/ nie ma fię dżiac od wiernych *CzechEp* 30; *WujNT* 591.

*poczytanie czyje [= przez kogo]* (1): Y tu widzimy iż możemy mieć prawdziwą íprawiedliwość nie tylko przed ludzmi/ ábo przez poczytanie Boże/ ále prawdziwie przed Bogiem y przed oblicznością iego. *WujNT* 196.

*W przeciwstawieniu*: »prawdziwie ... poczytanim« (2): Iáko przez niepośłufzeństwo iedne<sup>80</sup> człowieká wiele ludzi sftáło fię (prawdziwie) grzeźnymi (á nie poczytánim tylko) *WujNT* 530, 530.

2. *Branie pod uwagę, uwzględnianie* (4) : Nie tylko przez poczytanie sftawamy fię vczeltnikámi zařlug y dobrodzieyftw Páná Chriftuřowych: ále fię ich godni sftawamy z łáki iego. *WujNT* 696, 669.

*poczytanie czego* (2): Skąd widzimy/ iż zbáwienie/ íprawiedliwość/ y wśpráwiedliwienie/ nie należy ná łámey wierze/ y ná poczytánium íprawiedliwości Páná Chriftuřowey *WujNT* 21, 193.

3. [Przeliczanie, stwierdzanie ilości [kogo]:

*Szereg*: »poczytanie a liczba«: ZAmykáią w łobie [księgi *Numeri albo Liczby*] poczytanie á liczbę ludu Bożego/ wřlyftkiego Dwánaście Pokolenia *Leop K* (*Linde s.v. poczytać*).]

*Synonimy*: 3. liczba, obliczenie, obrachowanie, policzenie, spis, rejestr.

*Cf* **NIEPOCZYTANIE, POCZYTAĆ**

AW, MM